الأمم المتحدة

A/C.5/66/13

الجمعية العامة

Distr.: General
15 December 2011
Arabic
Original: English

الدورة السادسة والستون
اللجنة الخامسة
البند ١٣٤ من جدول الأعمال
الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠١٢-٢٠١٣

صندوق الطوارئ: بيان موحد عن الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية والتقديرات المنقحة

تقرير الأمين العام*

١ - يقدم فيما يلي البيان الموحد عن الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية والتقديرات المنقحة وفقا للمبادئ التوجيهية لصندوق الطوارئ الواردة في مرفق قرار الجمعية العامة ٤٢/٢١١. وترد في مرفق هذا التقرير تفاصيل النفقات الجديدة المحتملة البالغة ٧٠٠ ٦٠١ ٣٤ دولار. وتتطابق النفقات المحتملة المحملة على صندوق الطوارئ والمبينة فيما يتعلق بكل بند مع النفقات التي أوصت بها اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية عند نظرها في فرادى البيانات والمقترحات المتعلقة بالتقديرات المنقحة. و لم تتخذ اللجنة الخامسة بعد إجراء رسميا فيما يتعلق بالموافقة على الآثار المحددة المترتبة في الميزانية البرنامجية والتقديرات المنقحة المعروضة عليها.

٢ - وسيكون المبلغ الموحد وقدره ٧٠٠ ٦٠١ ٣٤ دولار في حدود المستوى المعتمد لصندوق الطوارئ البالغ ٢٠٠ ٤٧٥ ٤٠ دولار الذي اعتمدته الجمعية العامة في قرارها ٦٥/٢٦٢.

* تصدر هذه الوثيقة في موعدها المقرر وفقا للمبادئ التوجيهية لصندوق الطوارئ الواردة في مرفق القرار ٤٢/٢١١.

151211 151211 11-64036 (A)

الرجاء إعادة استعمال الورق

٣ - وقد تود اللجنة الخامسة، وفقا للفقرة ٥ من مرفق القرار ٤٢/٢١١، أن توصي الجمعية العامة باعتماد المبالغ المطلوبة (مخصوما منها الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين) في إطار الأبواب ذات الصلة من الميزانية البرنامجية، على النحو التالي:

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

باب الميزانية	الاحتياج من صندوق الطوارئ[أ][ب]
١ - تقرير السياسات والتوجيه والتنسيق عموما	٤ ٢٨٤,٧
٢ - شؤون الجمعية العامة والمجلس الاقتصادي والاجتماعي وإدارة المؤتمرات	٨ ٥٠٨,٨
٨ - الشؤون القانونية	١ ٠٩٤,٦
١٩ - التنمية الاقتصادية والاجتماعية في آسيا والمحيط الهادئ	٤٠٢,٦
٢٤ - حقوق الإنسان	٦ ٧٠٦,٩
٢٩ ألف - مكتب وكيل الأمين العام للشؤون الإدارية	٢٩٩,٤
٢٩ جيم - مكتب إدارة الموارد البشرية	٦٨٩,٢
٢٩ دال - مكتب خدمات الدعم المركزية	١ ٥٤٧,١
٢٩ هاء - الإدارة، جنيف	١ ٨٣١,٩
٢٩ زاي - الإدارة، نيروبي	٦٩٥,٠
٣٠ - مكتب تكنولوجيا المعلومات والاتصالات	٥ ٧٤١,٥
٣٤ - التشييد والتعديلات والتحسينات وأعمال الصيانة الرئيسية	٢ ٨٠٠
مجموع النفقات	**٣٤ ٦٠١,٧**

(أ) مخصوما منها الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين.

(ب) بالمعدلات الأولية للفترة ٢٠١٢-٢٠١٣.

الرصيد المتبقي في صندوق الطوارئ لتغطية الاحتياجات في المستقبل

٤ - إذا ارتأت اللجنة الخامسة التوصية بذلك، ينبغي أن تطلب أيضا إلى الجمعية العامة أن تلاحظ أن رصيدا قدره ٥٠٠ ٨٧٦ ٥ دولار سيبقى في صندوق الطوارئ.

المرفق

نفقات صندوق الطوارئ

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

النفقات المحتملة التي لم تعتمد بعد	المقترحات المعروضة على اللجنة الخامسة (أ)	توصيات اللجنة الاستشارية (ب)	التكاليف التي ستُحمَّل على صندوق الطوارئ ج = الفرق بين (أ) و (ب)
مبادرات مؤسسية للأمانة العامة للأمم المتحدة في مجال تكنولوجيا المعلومات والاتصالات (A/66/94)	٦ ٤٢٣,٤	(٣ ١٨٨,٠)	٣ ٢٣٥,٤
أنشطة مكتب أمين المظالم وخدمات الوساطة في الأمم المتحدة (A/66/224)	٨٧٥,٩	(٤١٢,٠)	٤٦٣,٩
إقامة العدل في الأمم المتحدة (A/66/275 و Corr.1)	٨ ٢٦٣,٦	(٤١١,٠)	٧ ٨٥٢,٦
الخطة الاستراتيجية لحفظ التراث في مكتب الأمم المتحدة في جنيف (A/66/279)	٣ ٩٦٤,٦	(٣٥٤,٠)	٣ ٦١٠,٦
أنشطة مكتب الأخلاقيات (A/66/319 و Corr.1)	٣٩٨,٣	(٣٩٨,٣)	–
التقديرات المنقحة المتصلة بالميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠١٢-٢٠١٣، تحت الباب ١، تقرير السياسات والتوجيه والتنسيق عموما، والباب ٣٧، الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين فيما يتصل بتعزيز مكتب المدير العام، مكتب الأمم المتحدة في نيروبي (A/66/393)	٤٦٢,٢	(٢٦٢,٢)	٢٠٠,٠
التقديرات المنقحة المتصلة بالميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠١٢-٢٠١٣ في إطار الباب ٢٩ دال، مكتب خدمات الدعم المركزية، والباب ٣٠، مكتب تكنولوجيا المعلومات والاتصالات، فيما يتصل بنظام إدارة المرونة في المنظمة: إطار إدارة حالات الطوارئ (A/66/516)	٣ ١٤١,٣	–	٣ ١٤١,٣
التقديرات المنقحة الناشئة عن القرارات والمقررات التي اتخذها مجلس حقوق الإنسان في دوراته السادسة عشرة والسابعة عشرة والثامنة عشرة وفي دوراته الاستثنائية الخامسة عشرة والسادسة عشرة والسابعة عشرة (A/66/586)	١٣ ٢٦١,٨	(٨٨٦,٢)	١٢ ٣٧٥,٦
بيان عن الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية على مشروع القرار A/C.3/66/L.29/Rev.1 المتعلق باتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة والبروتوكول الاختياري الملحق بها (A/C.5/66/11)	٢ ٩٩٣,٢	–	٢ ٩٩٣,٢
بيان عن الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية على مشروع القرار A/66/L.21 المتعلق بالمحيطات وقانون البحار(A/C.5/66/12)	٧٢٩,١	–	٧٢٩,١
المجموع[أ]،[ب]	**٤٠ ٥١٣,٤**	**(٥ ٩١١,٧)**	**٣٤ ٦٠١,٧**

(أ) مخصوما منها الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين.

(ب) بالمعدلات الأولية للفترة ٢٠١٢-٢٠١٣.